

Le discours indirect au présent (A2)

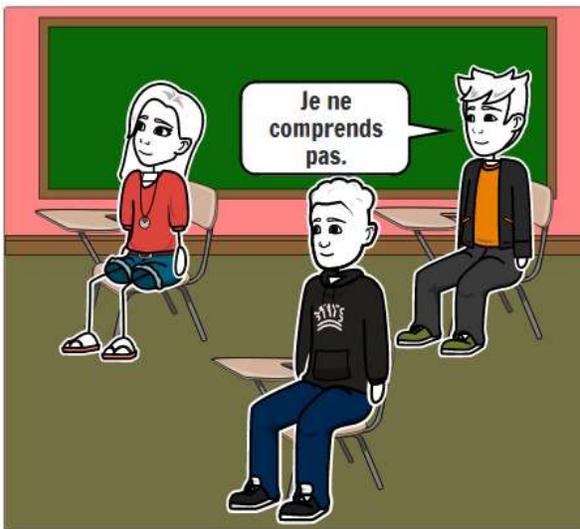
- Le **discours direct** consiste à présenter mot pour mot les paroles (ou les pensées) d'une personne, sans les modifier. En général, il est signalé par des guillemets (« ») :

Il dit : « Je suis malade, je ne peux pas venir. »

- Le **discours indirect** consiste à rapporter les paroles d'une personne à l'aide d'un verbe introducteur et d'une proposition subordonnée complétive. Des modifications sont parfois nécessaires (pronoms, indicateurs de temps, etc.).

Il dit qu'il est malade et qu'il ne peut pas venir.

Comment passer du DISCOURS DIRECT à INDIRECT ?



Il dit
qu'il ne comprend pas.



Il ordonne à son fils
de nettoyer sa chambre.



Elle veut savoir
comment son chien s'appelle.



Il lui demande
s'il peut l'aider à porter les cartons.

Phrase déclarative	que
Phrase impérative	de + °infinitif
Question fermée (réponse : oui ou non)	si
Question avec un pronom interrogatif	comment, pourquoi, où, etc.

▪ AUTRES PARTICULARITÉS

Questions au discours direct	Discours indirect
« qu'est-ce que », « quoi » ou « que »	ce que
« qu'est-ce qui »	ce qui

« Qu'est-ce que tu dis ? » → Il demande ce que je dis.

« Vous avez fait quoi ? » → Il demande ce que nous avons fait.

« Que pensez-vous de cette situation ? » → Il demande ce que nous pensons de cette situation.

« Qu'est-ce qui s'est passé ? » → Il veut savoir ce qui s'est passé.

▪ ERREURS FRÉQUENTES

1. « Qu'est-ce que » s'utilise **seulement** dans les questions.

Faites bien attention à ne pas dire, par exemple, « Il demande ~~qu'est-ce que~~ je dis » ou « Il demande ~~qu'est-ce que~~ nous avons fait ». Employez **ce que** comme décrit dans le tableau ci-dessus.

2. N'oubliez pas d'inclure la conjonction **que**, même à l'oral.

Ne dites pas « ~~Il pense la réunion commencera à 15h~~ », mais « Il pense **que** la réunion commencera à 15h ».

Exercices



EXERCICE 1 : lisez le message suivant et complétez le texte au discours indirect avec les mots de la liste.



Salut Stéphanie,

Comment vas-tu ? Notre déménagement s'est bien passé et nous sommes assez satisfaits de notre nouvel appartement. Je n'ai pas tout vu bien sûr, mais la ville me plaît déjà beaucoup. Je t'appellerai ce week-end pour te donner plus de nouvelles !

À bientôt,

Denise

P.S. : Est-ce que Julien a gardé les photos de nos dernières vacances ? Si oui, envoyez-les-moi !



comment – de – que - qu' - si.

Elle me demande je vais. Elle dit leur déménagement s'est bien passé et ils sont satisfaits de leur nouvel appartement. Elle ajoute la ville lui plaît beaucoup et me prévient elle me téléphonera ce week-end. Elle veut aussi savoir tu as gardé les photos de nos dernières vacances et nous demande les lui envoyer.

EXERCICE 2 : transposez les phrases suivantes au discours indirect.

- 1- Nous serons sûrement en retard. – Ils l'informent... (ils)
- 2- Est-ce que tu as vu ma nouvelle veste ? – Il demande... (je)
- 3- Pourquoi fait-il la tête ? – Ils veulent savoir... (il)
- 4- Tu viens ce soir ? – Elle demande... (je)
- 5- Fais tes devoirs de maths ! – Elle lui ordonne...
- 6- Je ne sais pas comment faire. – Elle explique... (elle)
- 7- Ne bouge pas ! – Nous lui ordonnons...

EXERCICE 3 : transposez ce dialogue au discours indirect. Voici quelques verbes introducteurs qui pourront vous aider : dire, affirmer, expliquer, ajouter, demander, vouloir savoir, ordonner, répondre.

Consultation médicale

docteur : Qu'est-ce qui vous est arrivé ?

patiente : Je me suis brûlé la main en cuisinant.

docteur : Vous avez désinfecté la plaie ?

patiente : Je l'ai fait. Mais j'ai encore un peu mal.

docteur : La brûlure est superficielle. Appliquez de la crème apaisante 2 à 4 fois par jour jusqu'à la guérison de la peau.

Le médecin lui demande...

Corrigés

EXERCICE 1

Elle me demande **comment** je vais. Elle dit **que** leur déménagement s'est bien passé et **qu'**ils sont satisfaits de leur nouvel appartement. Elle ajoute **que** la ville lui plaît beaucoup et me prévient **qu'**elle me téléphonera ce week-end. Elle veut aussi savoir **si** tu as gardé les photos de nos dernières vacances et nous demande **de** les lui envoyer.

EXERCICE 2

1. Ils l'informent qu'ils seront sûrement en retard.
2. Il demande si j'ai vu sa nouvelle veste.
3. Ils veulent savoir pourquoi il fait la tête.
4. Elle demande si je viens ce soir.
5. Elle lui ordonne de faire ses devoirs de maths.
6. Elle explique qu'elle ne sait pas comment faire.
7. Nous lui ordonnons de ne pas bouger.

EXERCICE 3 (proposition de corrigés)

Le médecin lui demande ce qui lui est arrivé. La patiente explique qu'elle s'est brûlé la main en cuisinant. Il lui demande si elle a désinfecté la plaie. Elle répond qu'elle l'a fait, mais ajoute qu'elle a encore un peu mal. Le médecin affirme que la brûlure est superficielle. Il lui demande d'appliquer de la crème apaisante 2 à 4 fois par jour jusqu'à la guérison de la peau.